

# **FINAGAKO X-TREME<sub>n</sub> ARAUDIA**

# **NORMATIVA X-TREME DE FINAGA**

2017ko azaroaren 19a URBIKO TRIATLOI TALDEAk Basauriko Udalarekin batera BASAURIKO FINAGAKO XVIII X-TREME LASTERKETAREN txapelketa antolatuko du.

## 2017 FINAGAKO (BASAURI) XVIII.X-TREME LASTERKETARAKO ARAUDIA

### **1.- IZEN-EMATEA**

Izen-estatea 2017ko abuztuaren 7etik azaroaren 18ra egin behar da honako helbide honetan: [www.sailkapenak.com](http://www.sailkapenak.com). Lasterketaren kopurumuga 500ekoa izango da.

Izen-estatea ordaindu beharreko kuota:

#### **TRAIL LABURRA:**

12 € bonifikatua, 15 € bonifikatu gabekoa.

#### **TRAIL LUZEA:**

15 € bonifikatua, 20 € bonifikatu gabekoa.

#### **MENDI MARTXA ETA MARTXA NORDIKOA:**

12 € bonifikatua, 15 € bonifikatu gabekoa.

#### Proba-egunean ordainduz gero:

**TRAIL LABURRA:** 20€

**TRAIL LUZEA:** 25€

**MENDI MARTXA ETA MARTXA NORDIKOA:**

20€

Izen-estate horren barruan honakoxea daude barne:

- Lasterketan parte-hartza
- Istripu-asegurua
- Erantzukizun zibileko asegurua
- Lasterketa oroitzeko oparibat
- Anoa-hornidurak
- Mediku-laguntza
- Dutxa-zerbitzua Basauriko Kiroldegian, Artunduagako auzoan kokatuta.

### **2.- DORTSALAK**

Dortsalen zenbakiak Basauriko Arizgoiti plazan lasterketa hasi eta ordu erdi lehenago arte jaso ahal izango dira.

Zenbaki hori bularrean eraman beharra dago, ondo agerian, antolatzaileek eurek emandako

El URBIKO TRIATLOI TALDEA en colaboración con el Ayuntamiento de Basauri organiza la XVIII edición de la CARRERA X-TREME DE FINAGA (BASAURI) que se celebrará el domingo 19 de noviembre de 2017.

## REGLAMENTO XVIII CARRERA X-TREME DE FINAGA (BASAURI) 2017

### **1.- INSCRIPCIÓN**

Las inscripciones se realizarán a través de la página web:[www.sailkapenak.com](http://www.sailkapenak.com) desde el día 7 de agosto de 2017 hasta el día 18 de noviembre de 2017. Se establecerá un límite de 500 corredoras y corredores.

Precio de la cuota de inscripción:

#### **TRAIL CORTO:**

12€ bonificada y 15 € sin bonificar.

#### **TRAIL LARGO:**

15 € bonificada y 20 € sin bonificar.

#### **MENDI MARCHA Y MARCHA NORDICA:**

10 € bonificada y 15 € sin bonificar.

#### Inscripción el día de la prueba:

**TRAIL CORTO:** 20€

**TRAIL LARGO:** 25€

**MENDI MARCHA Y MARCHA NORDICA:** 20€

La inscripción incluye:

- Participación en la carrera
- Seguro de accidentes
- Seguro responsabilidad civil
- Regalo conmemorativo de la carrera
- Avituallamientos
- Asistencia médica
- Servicio de duchas en el polideportivo de Basauri, situado en barrio de Artunduaga.

### **2.- DORSALES**

La recogida de dorsales se realizará en los bajos de la plaza Arizgoiti de Basauri hasta media hora antes del comienzo de la carrera.

El dorsal debe llevarse en el pecho, bien visible, sujetado con imperdibles que proporcionará la

kate-orratzkin oratuta, tolestu gabe eta bertako publizitatea estali edo aldatu gabe.

### **3.- MAILAK**

Maila bi ezarriko dira:

- ABSOLUTO EMAKUMEZKOAK
- ABSOLUTO GIZONEZKOAK

Herriko gizonezko zein emakumezkoentzako sailkapena ere ezarriko da.

MENDI MARTXANEZ DA SAILKAPENARIK EGONGO.

propia organización, sin doblar y sin ocultar ni alterar su publicidad.

### **3.-CATEGORÍAS**

Se establecerán dos categorías:

- ABSOLUTA FEMENINA
- ABSOLUTA MASCULINA

Se establecerá también clasificación para los participantes locales tanto masculinos como femeninos.

EN LA MENDI MARCHA NO EXISTIRAN CLASIFICACIONES.

### **4.- SARIAK**

Sariak ondokoak izango dira. Jaso ahal izateko derrigorrezkoa izango da sari-emanaldian izatea:

- Gizonezkoen 1. sailkatua: garaikurra
- Gizonezkoen 2. sailkatua: garaikurra
- Gizonezkoen 3. sailkatua: garaikurra
- Emakumezkoen 1. sailkatua: garaikurra
- Emakumezkoen 2. sailkatua: garaikurra
- Emakumezkoen 3. sailkatua: garaikurra

MENDI MARTXAN IZAN EZIK.

Herriko lehenengo hiru sailkatuentzat ere, gizonezko zein emakumezkoentzat, garaikurrak izango dira. MENDI MARTXAN IZAN EZIK.

### **5.- IBILBIDEA**

Antolatzailleek beharrezko ikusiz gero, ibilbidea aldatzeko ahalmena izango dute.

IBILBIDEAK:

**TrailLuzea:**

<http://es.wikiloc.com/wikiloc/view.do?id=18994929>

**Trail laburra, mendi martxa eta martxa nordikoa:**

[http://www.runmap.net/es/route/3179490-xtreme-finaga-2015/#/z15/43.23125,-2.8977/google\\_hybrid](http://www.runmap.net/es/route/3179490-xtreme-finaga-2015/#/z15/43.23125,-2.8977/google_hybrid)

### **6.- SEGURTASUNA**

Herri lasterketa denez, ez da beharrezkoa inolako lizenzia bertan parte hartzeko. Herri lasterketa denez, antolatzailleek ez dira korrikalarien osasunetik eratorritako arazoen erantzule. Hori dela eta, lasterketariei MEDIKU-TXEKEOA EGIN DEZATEN AHOLKATZEN

### **4.- PREMIOS**

Los premios serán los siguientes y será obligatorio estar presente en la entrega de ellos para recibirlas:

- 1er clasificado masculino: trofeo
- 2º clasificado masculino: trofeo
- 3er clasificado masculino: trofeo
- 1ª clasificada femenina: trofeo
- 2ª clasificada femenina: trofeo
- 3ª clasificada femenina: trofeo

EXCEPTO MARCHA DE MONTAÑA.

También habrá trofeo para los tres primeros clasificados locales tanto masculinos como femeninos. EXCEPTO MARCHA DE MONTAÑA.

### **5.- RECORRIDO**

La organización se reserva la potestad de cambiar el recorrido en caso de necesidad.

RECORRIDOS:

**Trail Largo:**

<http://es.wikiloc.com/wikiloc/view.do?id=18994929>

**Trail corto, marcha de montaña y marcha nórdica:**

[http://www.runmap.net/es/route/3179490-xtreme-finaga-2015/#/z15/43.23125,-2.8977/google\\_hybrid](http://www.runmap.net/es/route/3179490-xtreme-finaga-2015/#/z15/43.23125,-2.8977/google_hybrid)

### **6.- SEGURIDAD**

La prueba tiene un carácter popular, es decir, no es necesaria licencia para su participación. Al tratarse de una carrera popular la organización no se hace responsable de los problemas de salud derivados de la participación de los corredores y corredoras en la misma. Por ello se

## DIETE.

Antolatzaileak ibilbidean zehar dauden lekurik zailenetan parte-hartzaileen segurtasuna zaintzeko personal espezializatua jarriko du. Horiek identifikazioa izango dute eta nahitaezkoa izango da eurek emandako aholkuei jarraitzea.

Ibilbidearen leku estrategikoetan eta helmugan personal mediku eta anbulantzia izango dira, hala behar izanez gero eskuchar dezaten.

Bai medikuak bai probaren ardura dutenek korrikalaria txapelketatik kanporatu ahal izango dute, nekearen eraginez honen gaitasun fisiko edo teknikoak gutxitu egin direla uste dutenean edo lasterketan jarraitzeko baldintzak egokiak ez direnean.

## 7.- IRTEERA ETA ORDUTEGIAK

Irteerak Basauriko Arizgoiti plazan udaletxe ondoan izango dira:

TRAIL LUZEA: 11:00

TRAIL LABURRA: 12:15

MARTXA NORDIKOA: 12:16

MENDI MARTXA: 12:17

Antolatzaileek beharreko ikusiz gero, ibilbidea eta ordutegia aldatzeko ahalmena izango dute.

## 8.- ANOA-HORNIDURA

Trail laburrean bi izango dira anoa-postuak, 4,5 eta 7,5 km.-etan gutxi-gorabehera kokatuak.

Ur-botilak leku berean utzi beharko dituzte eta bidean botatzea saihestu. Ez bota zaramarak horretarako prest dauden lekuetan ez bada. Arau hau ez betetzeak antolatzaileei bide emango die betetzen ez duena kanporatzeko.

## 9.- SAILKAPENAK

Probaren sailkapenak hurrengo egunean egongo dira ikusgai Web orri honetan:

[www.sailkabenak.com](http://www.sailkabenak.com)

## 10.- PARTE-HARTZAILEEN ERANTZUKIZUNA

Antolakuntzak ez du partaide edo materialei gerta dakizkiekeen kalteen (galdu, lapurtu, apurtu...) ondorioz egindako erremaklazioen erantzunkizunik bere gain hartuko. Proban izena

apela a su responsabilidad y SE RECOMIENDA LA REALIZACIÓN DE UN CHEQUEO MÉDICO.

La organización situará en los puntos del recorrido más complicados personal especializado encargado de velar por la seguridad de los participantes. Es obligatorio seguir las indicaciones de este personal, que estará convenientemente identificado.

Se dispondrá de personal médico y ambulancia en puntos estratégicos del recorrido para intervenir en caso de necesidad y en la zona de meta.

Tanto el médico como las personas responsables de la prueba podrán retirar de la competición a un corredor o corredora, cuando consideren que éste tenga mermadas sus capacidades físicas o técnicas como causa de la fatiga o sus condiciones no sean las apropiadas para continuar en carrera.

## 7.-SALIDAS Y HORARIOS

Las salidas tendrán lugar en la plaza Arizgoiti junto al ayuntamiento de Basauri:

TRAIL LARGO: 11:00

TRAIL CORTO: 12:15

MARCHA NORDICA: 12:16

MENDI MARCHA: 12:17

La organización se reserva la potestad de cambiar el recorrido y horarios en caso de necesidad.

## 8.-AVITUALLAMIENTO

Existirán dos avituallamientos ubicados en los km. 4,5 y 7,5 aproximadamente del trail corto.

Los botellines de agua deberán depositarse en el mismo sitio, evitando dejarlos tirados en el camino. No tirar basura fuera de los lugares preparados para ello. El no cumplimiento de esta norma dará derecho al personal de la organización a descalificar al que no la cumpla.

## 9.- CLASIFICACIONES

Las clasificaciones de la prueba se mostrarán en la web: [www.sailkabenak.com](http://www.sailkabenak.com) el día siguiente.

## 10.- RESPONSABILIDADES PARTICIPANTES

La organización no se hace cargo de las reclamaciones o demandas que resulten de los daños que puedan sucederle tanto a los participantes como a los materiales en caso de

eman duten guztiak borondatez eta norbere arduraz parte hartzen dutela ulertzen dute. Horregatik, partaideek, erantzunkizun zibilarri dagokionez, antolaketaz arduratzent diren erakundeak, lagunzaileak, babesleak zein veste partaideak, ez salatzea eta kargu horietatik guztiak libre uztea onartzen dute.

## **11.- DATUEN TRATAMENDUAREN HELBURUA ETA ERANTZUKIZUNA**

Datu Pertsonalak Babesteko Lege Organikoak (15/1999, abenduaren 13koak) xedatzen dutenarekin bat etorri, jakinarazten dizugu izena emateko orrian ematen dizkiguzun datu hauek URBICO TRIATLOI TALDEAren ardurapean dagoen artxiboan sartuko ditugula. Fitxero hau kirol probaren antolaketarako erabiliko dira, parte-hartzaleen izen-ematea jasotzeko, dortsal banaketa kudeatzeko, lasterketarentzako aseguruen kudeaketa egiteko, komunikabideetan ateratako emaitzak publikatzeko, parte-hartzaleen argazkiak eta irudiak komunikabideetan argitaratzeko, fakturatzeko eta, oro har, kirol ekitaldiaren kudeaketa eta antolaketarekin lotutako helburua betetzeko.

Parte-hartzaleen datuak epe mugagabeen gordeko dira eta probaren babesleei eman ahal izango zaizkie taldeak berak edo hirugarren batzuek antolatutako kirol ekitaldiei buruzko informazioa bidaltzeo, hala nola kirol-probaren antolatzaleek edo babesleek eskainitako produktu edo zerbitzuak eskauntzeo. Bidalketa hauek ohiko bideetatik nahiz posta elektronikoz egin ahal izango dira, parte-hartzaleak nahi duenean bere datu pertsonalak deuseztatzeko eskubideari utzi gabe.

## **12.- INGURUMENAREKIKO ERANTZUKIZUNA**

Parte-hartzaleei ingurumenarekiko begirunerik handiena eskatzen zaie, batez ere anoa-postuen inguruan eta basuak eta botilak aldamenetik kentzerakoan. Izañ ere, lasterketa bera ingurumen naturalean burutuko da.

## **13.- ALDAKETAK**

Antolatzaleek moldatu, zuzendu eta hobetua haldu tearautegi hau nahi dutenean.

Parte-hartzale guztiak, izen-ematea eginda eta parte-harteagatik soilik, hitz emango dute arau hauek beteko dituztela.

Antolatzaleenak ez diren arazoengatik PROBA

pérdida, deterioro o extravío. Los participantes inscritos en la carrera entienden que participan voluntariamente y bajo su propia responsabilidad en la competición. Por consiguiente, exoneran, renuncian, eximen y convienen en no denunciar a la entidad organizadora, colaboradores, patrocinadores y otros participantes, de toda responsabilidad civil para con los corredores y sus herederos.

## **11.- RESPONSABILIDAD Y FINALIDAD DEL TRATAMIENTO DE DATOS**

En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica 15/1999 de 13 de diciembre de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos que los datos personales que nos facilite mediante la cumplimentación del formulario de inscripción pasarán a formar parte de un fichero responsabilidad de URBICO TRIATLOI TALDEA. Este fichero se utilizará para la organización de la prueba deportiva, inscripción de los participantes, gestión de la entrega de los dorsales, gestión de seguros para corredores, publicación de las marcas realizadas en los medios de comunicación, publicación de fotografías e imágenes de los participantes en los medios de comunicación, facturación y en general aquellas finalidades relacionadas con la gestión y organización de un evento deportivo.

Sus datos de contacto serán conservados indefinidamente y podrán ser objeto de cesión a los patrocinadores de la prueba para el envío de información relacionada con eventos deportivos organizados por la organización o por terceras personas, así como de los productos o servicios ofertados por los organizadores o patrocinadores de la prueba deportiva. Estos envíos podrán realizarse tanto por canales ordinarios como electrónicos sin perjuicio de su derecho a cancelar sus datos personales siempre que lo estime oportuno.

## **12.- RESPONSABILIDAD CON EL ENTORNO**

Se pide a los y las participantes la máxima responsabilidad con el entorno, sobre todo en la zona de avituallamiento y a la hora de deshacerse de residuos tales como vasos, botellines, etc. ya que la carrera se desarrolla en un entorno natural.

## **13.-MODIFICACIONES**

La organización puede modificar, corregir o mejorar este reglamento en cualquier momento.

Todos los participantes, por el hecho de participar y habiendo abonado la inscripción, se comprometen a cumplir el presente reglamento.

ANTE CUALQUIER SUSPENSIÓN DE LA

BERTAN BEHERA GERATZEN BADA  
(eguraldiagatik, agintari eskudunak esanda,  
etab.) parte-hartzaleek ez dute inskripzio-kuota  
itzuli ezaieten eskubidea izango.

PRUEBA POR CAUSAS AJENAS AL  
ORGANIZADOR (Causas meteorológicas o por  
imposición de Autoridad competente, etc.), no se  
tendrá derecho a la devolución de la cuota de  
inscripción.